



Consejo Internacional del Café  
124<sup>o</sup> período de sesiones  
25 – 29 marzo 2019  
Nairobi, Kenya

**Redistribución de los votos en el Consejo  
para el año cafetero 2018/19**

**Calculada al 18 de marzo de 2019**

### **Antecedentes**

1. En el presente documento consta la redistribución de los votos en el Consejo para el año cafetero 2018/19, calculada de conformidad con el Artículo 12 y el Artículo 21 del Acuerdo Internacional del Café de 2007.
2. Los votos correspondientes a los Miembros exportadores e importadores se han calculado tomando como base los datos estadísticos que figuran en los cuadros 1 y 2 del documento [ICC-122-2](#). La distribución inicial de los votos en el Consejo para el año cafetero 2018/19 se basó en la afiliación a la Organización a tenor del Acuerdo de 2007 al 11 de septiembre de 2018 (véanse los cuadros 3 y 4 del documento [ICC-122-2](#)).
3. La Secretaría desea recordar a los Miembros que solo los Gobiernos que son Miembros del Acuerdo de 2007 y han pagado sus contribuciones tendrán derecho a votar en esta sesión del Consejo.
4. El Cuadro 1 muestra los votos de los Miembros exportadores a tenor del Acuerdo de 2007 y de los Miembros exportadores que tienen adeudos y cuyos derechos de voto están suspendidos. El Cuadro 2 muestra los votos de los Miembros importadores a tenor del Acuerdo de 2007; el Cuadro 3 muestra la situación de los adeudos y el Cuadro 4 muestra la situación de las contribuciones pendientes de ex Miembros.

### **Medidas que se proponen**

Se pide al Consejo que apruebe este documento.

## NOTAS RELATIVAS A LOS CUADROS

1. El párrafo 2 del Artículo 12 del Acuerdo de 2007 estipula que cada Miembro tendrá 5 votos básicos.
2. El párrafo 5 del Artículo 12 estipula que la Unión Europea tendrá votos como un solo Miembro.
3. El párrafo 7 del Artículo 12 estipula que el Consejo dispondrá lo necesario para la redistribución de los votos de conformidad con lo dispuesto en dicho Artículo, cada vez que varíe la afiliación a la Organización, o se suspenda el derecho de voto de algún Miembro o se restablezca tal derecho, en virtud de las disposiciones del Artículo 21.
4. El párrafo 8 del Artículo 12 estipula que ningún Miembro podrá tener dos tercios o más de los votos de su sector.
5. El párrafo 2 del Artículo 21 estipula que “Si algún Miembro no paga su contribución completa al Presupuesto Administrativo en el término de seis meses a partir de la fecha en que ésta sea exigible, se suspenderán sus derechos de voto y su derecho a participar en reuniones de comités especializados hasta que haya abonado la totalidad de su contribución. Sin embargo, a menos que el Consejo lo decida, no se privará a dicho Miembro de ninguno de sus demás derechos ni se le eximirá de ninguna de las obligaciones que le impone este Acuerdo”. De acuerdo con lo decidido por el Consejo en marzo de 2013 (véase el documento [ICC-110-16](#)), cuando se trate de contribuciones en las que el adeudo sea de poca cuantía, quedará a la discreción del Director Ejecutivo no tener en cuenta ese déficit al determinar los votos. Se determina que la cuantía del déficit sea £1.000 o el 5% de la contribución del Miembro, lo que sea mayor, siempre y cuando la contribución pendiente sea pagada por el Miembro en el siguiente ejercicio económico.

**TABLE 1**  
**Exporting Members**  
**Re-distribution of votes in the Council**  
**Coffee year 2018/19**  
**As at 18 March 2019**

Exporting Members	Average exports (60-kg bags )	Percentage share in total exports	Votes			Percentage share of all votes
			Basic	Proportional	Total	
<b>(a) Members of the ICA 2007</b>						
Angola	9 972	0.0092	5	0	5	0.25
Brazil	34 659 990	32.0919	5	265	270	13.50
Burundi	228 135	0.2112	5	2	7	0.35
Cameroon	322 831	0.2989	5	2	7	0.35
Colombia	12 371 695	11.4550	5	94	99	4.95
Costa Rica	1 082 798	1.0026	5	8	13	0.65
Côte d'Ivoire	1 298 548	1.2023	5	10	15	0.75
Cuba	14 142	0.0131	5	0	5	0.25
El Salvador	515 152	0.4770	5	4	9	0.45
Gabon	0	0.0000	5	0	5	0.25
Ghana	15 521	0.0144	5	0	5	0.25
Guatemala	3 094 522	2.8652	5	24	29	1.45
Honduras	5 482 073	5.0759	5	42	47	2.35
India	5 755 207	5.3288	5	44	49	2.45
Indonesia	7 324 116	6.7814	5	56	61	3.05
Kenya	734 245	0.6798	5	6	11	0.55
Madagascar	78 525	0.0727	5	1	6	0.30
Mexico	2 590 452	2.3423	5	20	25	1.25
Nepal	1 483	0.0014	5	0	5	0.25
Nicaragua	2 016 475	1.8671	5	15	20	1.00
Panama	51 616	0.0478	5	0	5	0.25
Paraguay	21	0.0000	5	0	5	0.25
Peru	3 353 784	3.1053	5	26	31	1.55
Philippines	12 090	0.0112	5	0	5	0.25
Rwanda	252 161	0.2335	5	2	7	0.35
Sierra Leone	34 713	0.0321	5	0	5	0.25
Tanzania	748 937	0.6934	5	6	11	0.55
Thailand	219 445	0.2032	5	2	7	0.35
Togo	103 249	0.0956	5	1	6	0.30
Uganda	3 838 772	3.5543	5	29	34	1.70
Vietnam	24 382 143	22.5756	5	186	191	9.55
<b>Sub-total</b>	<b>110 592 813</b>	<b>102.34</b>	<b>155</b>	<b>845</b>	<b>1 000</b>	<b>50.00</b>
<b>(b) Members of the ICA 2007 in arrears</b>						
Bolivia	35 152	0.0000	0	0	0	0.00
Central African Republic	54 093	0.0000	0	0	0	0.00
Congo, Dem. Rep. of	148 014	0.0000	0	0	0	0.00
Ecuador	903 997	0.0000	0	0	0	0.00
Ethiopia	3 218 949	0.0000	0	0	0	0.00
Liberia	4 708	0.0000	0	0	0	0.00
Malawi	19 541	0.0000	0	0	0	0.00
Papua New Guinea	861 399	0.0000	0	0	0	0.00
Timor-Leste	83 220	0.0000	0	0	0	0.00
Venezuela	146	0.0000	0	0	0	0.00
Yemen	48 386	0.0000	0	0	0	0.00
Zambia	7 636	0.0000	0	0	0	0.00
Zimbabwe	9 252	0.0000	0	0	0	0.00
<b>Sub-total</b>	<b>5 394 493</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>

**TABLE 2**  
**Importing Members**  
**Re-distribution of votes in the Council**  
**Coffee year 2018/19**  
**As at 18 March 2019**

Importing Members	Average imports (60-kg bags )	Percentage share in total imports	Basic	Votes		Percentage share of all votes
				Proportional	Total	
(a) Members of the ICA 2007						
<b>European Union</b>	<b>78 340 896</b>	<b>82.2264</b>	<b>5</b>	<b>661</b>	<b>666</b>	<b>33.30</b>
Austria						
Belgium/Luxembourg						
Bulgaria						
Croatia						
Cyprus						
Czech Republic						
Denmark						
Estonia						
Finland						
France						
Germany						
Greece						
Hungary						
Ireland						
Italy						
Latvia						
Lithuania						
Malta						
Netherlands						
Poland						
Portugal						
Romania						
Slovakia						
Slovenia						
Spain						
Sweden						
United Kingdom						
Japan	7 848 293	8.2376	5	144	149	7.45
Norway	785 730	0.8247	5	14	19	0.95
Russian Federation	5 039 413	5.2894	5	92	97	4.85
Switzerland	2 777 652	2.9154	5	50	55	2.75
Tunisia	482 611	0.5065	5	9	14	0.70
<b>Total</b>	<b>95 274 595</b>	<b>100.00</b>	<b>30</b>	<b>970</b>	<b>1 000</b>	<b>50.00</b>

<b>TABLE 3</b>			
<b>ADMINISTRATIVE BUDGET</b>			
<b>SITUATION OF OUTSTANDING PAYMENTS</b>			
<b>FROM MEMBERS IN ARREARS</b>			
<b>As at 18 March 2019</b>			
	<b>Pounds sterling</b>		
	<b>2017/18 and prior years</b>	<b>2018/19</b>	<b>Total</b>
<b>Total</b>	<b>406,920</b>	<b>144,744</b>	<b>551,664</b>
Bolivia	16 072	6,520	22,592
Central African Republic	50 014	6,520	56,534
Congo D.R. of*	7 368	7,824	15,192
Ecuador	39 185	14,344	53,529
Ethiopia	43 544	35,208	78,752
Gabon	141	6,520	6,661
Liberia	65 800	6,520	72,320
Malawi	45 616	6,520	52,136
Papua New Guinea	16 225	14,344	30,569
Paraguay*	279	6,520	6,799
Timor-Leste	19 981	7,824	27,805
Venezuela	7 133	6,520	13,653
Yemen	39 220	6,520	45,740
Zambia	26 904	6,520	33,424
Zimbabwe	29 436	6,520	35,956

\* Total outstanding payment shown in the fourth column reflect any offset from the creditor balances.

<b>TABLE 4</b>	
<b>DUE FROM FORMER MEMBERS</b>	
<b>SITUATION OF OUTSTANDING PAYMENTS</b>	
<b>As at 18 March 2019</b>	
	<b>Pounds sterling</b>
Congo, Rep. of	39,505
Dominican Republic	30,729
Guinea	108,759